

Τροπολογία 1
Vital Moreira

εξ ονόματος της Επιτροπής Διεθνούς Εμπορίου

Έκθεση
Vital MoreiraΠεραιτέρω μακροοικονομική χρηματοδοτική συνδρομή στη Γεωργία
COM(2010)0804 – C7-0019/2011 – 2010/0390(COD)**A7-0053/2011****Πρόταση απόφασης**
Αιτιολογική σκέψη 18*Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

(18) Σύμφωνα με το άρθρο 291 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, οι κανόνες και οι γενικές αρχές σχετικά με τους μηχανισμούς ελέγχου από τα κράτη μέλη της άσκησης από την Επιτροπή των εκτελεστικών εξουσιών θεσπίζονται εκ των προτέρων με κανονισμό που εκδίδεται σύμφωνα με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία. Εν αναμονή της έκδοσης του εν λόγω νέου κανονισμού, εξακολουθεί να εφαρμόζεται η απόφαση 1999/468/ΕΚ του Συμβουλίου, της 28ης Ιουνίου 1999, για τον καθορισμό των όρων άσκησης των εκτελεστικών αρμοδιοτήτων που ανατίθενται στην Επιτροπή¹, εξαιρουμένης της κανονιστικής διαδικασίας με έλεγχο, η οποία δεν εφαρμόζεται,

¹ *EE L 184, 17.7.1999, σ. 23.*

Τροπολογία

(18) Προκειμένου να διασφαλισθούν ενιαίες συνθήκες για την εφαρμογή της παρούσας απόφασης, θα πρέπει να ανατεθούν εκτελεστικές εξουσίες στην Επιτροπή. Οι εξουσίες αυτές θα πρέπει να ασκούνται σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 182/2011 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 16ης Φεβρουαρίου 2011, για τη θέσπιση κανόνων και γενικών αρχών σχετικά με τους τρόπους ελέγχου από τα κράτη μέλη της άσκησης των εκτελεστικών αρμοδιοτήτων από την Επιτροπή¹,

¹ *EE L 55, 28.2.2011, σ. 13.*

Or. en

Τροπολογία 2**Vital Moreira**

εξ ονόματος της Επιτροπής Διεθνούς Εμπορίου

Έκθεση**Vital Moreira**Περαιτέρω μακροοικονομική χρηματοδοτική συνδρομή στη Γεωργία
COM(2010)0804 – C7-0019/2011 – 2010/0390(COD)**A7-0053/2011****Πρόταση απόφασης****Άρθρο 2 – παράγραφος 1***Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή*

1. Η Επιτροπή, ενεργώντας σύμφωνα με τη συμβουλευτική διαδικασία, μνεία της οποίας γίνεται στο άρθρο 6 παράγραφος 2, εξουσιοδοτείται να συμφωνήσει με τις αρχές της Γεωργίας σχετικά με τους όρους οικονομικής και χρηματοπιστωτικής πολιτικής που διέπουν τη χορήγηση μακροοικονομικής χρηματοδοτικής συνδρομής από την Ένωση, οι οποίοι πρόκειται να καθοριστούν σε μνημόνιο συνεννόησης που θα περιλαμβάνει χρονοδιάγραμμα για την τήρησή τους (εφεξής «μνημόνιο συνεννόησης»).

Οι όροι αυτοί πρέπει να είναι συνεπείς με τις συμφωνίες και τις ρυθμίσεις που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 3. Οι εν λόγω όροι θα αποσκοπούν, ειδικότερα, στην ενίσχυση της αποτελεσματικότητας, της διαφάνειας και της λογοδοσίας που σχετίζονται με τη συνδρομή, περιλαμβανομένων συγκεκριμένων των συστημάτων διαχείρισης των δημόσιων οικονομικών στη Γεωργία. Η Επιτροπή παρακολουθεί τακτικά την πρόοδο που σημειώνεται στην επίτευξη των στόχων αυτών. Οι λεπτομερείς χρηματοδοτικοί όροι της συνδρομής καθορίζονται στις συμφωνίες επιχορήγησης και δανειοδότησης που πρόκειται να συναφθούν μεταξύ της

Τροπολογία

1. Η Επιτροπή εγκρίνει, με εκτελεστικές πράξεις, ένα μνημόνιο συνεννόησης, το οποίο περιέχει τους όρους οικονομικής και χρηματοπιστωτικής πολιτικής από τους οποίους διέπεται η χορήγηση μακροοικονομικής χρηματοδοτικής συνδρομής από την Ένωση, συμπεριλαμβανομένου ενός χρονοδιαγράμματος για την τήρηση αυτών των όρων. Αυτές οι εκτελεστικές πράξεις εγκρίνονται σύμφωνα με τη συμβουλευτική διαδικασία που ορίζεται στο άρθρο 6, παράγραφος 2.

Οι όροι αυτοί της οικονομικής και χρηματοπιστωτικής πολιτικής που καθορίζονται στο μνημόνιο συνεννόησης πρέπει να είναι συνεπείς με τις συμφωνίες και τις ρυθμίσεις που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 3. Οι εν λόγω όροι θα αποσκοπούν, ειδικότερα, στην ενίσχυση της αποτελεσματικότητας, της διαφάνειας και της λογοδοσίας που σχετίζονται με τη συνδρομή, περιλαμβανομένων συγκεκριμένων των συστημάτων διαχείρισης των δημόσιων οικονομικών στη Γεωργία. Η Επιτροπή παρακολουθεί τακτικά την πρόοδο που σημειώνεται στην επίτευξη των στόχων αυτών. Οι λεπτομερείς χρηματοδοτικοί όροι της συνδρομής καθορίζονται στις συμφωνίες

Επιτροπής και των αρχών της Γεωργίας.

επιχορήγησης και δανειοδότησης που
πρόκειται να συναφθούν μεταξύ της
Επιτροπής και των αρχών της Γεωργίας.

Or. en

4.5.2011

A7-0053/3

Τροπολογία 3

Vital Moreira

εξ ονόματος της Επιτροπής Διεθνούς Εμπορίου

Έκθεση

Vital Moreira

Περαιτέρω μακροοικονομική χρηματοδοτική συνδρομή στη Γεωργία
COM(2010)0804 – C7-0019/2011 – 2010/0390(COD)

A7-0053/2011

Πρόταση απόφασης

Άρθρο 6 – παράγραφοι 1 και 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1. Η Επιτροπή επικουρείται από επιτροπή.
2. Στις περιπτώσεις που γίνεται μνεία της παρούσας παραγράφου, ***εφαρμόζονται τα άρθρα 3 και 7 της απόφασης 1999/468/ΕΚ, τηρουμένων των διατάξεων του άρθρου 8.***

1. Η Επιτροπή επικουρείται από επιτροπή. ***Η επιτροπή αυτή αποτελεί επιτροπή υπό την έννοια του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 182/2011.***
2. Στις περιπτώσεις που γίνεται μνεία της παρούσας παραγράφου, ***εφαρμόζεται το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 182/2011.***

Or. en